

<u>Paziņojums Nr.</u>	Saturs	Lappuse
	I <i>Informācija</i>	
	Komisija	
2004/C 263/01	Eiro maiņas kurss	1
2004/C 263/02	Komisijas paziņojums, realizējot Padomes direktīvu 89/106/EEK par dalībvalstu likumu, noteikumu un administratīvo normu tuvināšanu attiecībā uz būvuzstrādājumiem ⁽¹⁾	2
2004/C 263/03	Paziņojums, ar ko aicina iesniegt pieteikumus ogļūdeņražu ģeoloģiskās izpētes atļaujai Nīderlandes kontinentālā šelfa bloka segmentā F17a	5
2004/C 263/04	Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.3601 – Apax/Cinven/World Directories) — Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru ⁽¹⁾	6
2004/C 263/05	Iebildumu necelšana pret paziņoto koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.3465 – Syngenta CP/Advanta) ⁽¹⁾	7
2004/C 263/06	Iebildumu necelšana pret paziņoto koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.3530 – Teliasonera/Orange DK) ⁽¹⁾	7
2004/C 263/07	Kopienas pamatnostādņu pieņemšana attiecībā uz valsts atbalstu lauksaimniecības nozarē	8
2004/C 263/08	Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.3577 – 3i/Skanska FM) — Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru ⁽¹⁾	9
2004/C 263/09	Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju (Lieta Nr. COMP/M.3574 – Rabobank/BGZ) ⁽¹⁾	10

II *Sagatavošanas dokumenti*

.....

III *Paziņojumi***Komisija**

2004/C 263/10	Priekšlikumi netiešiem PTA (RTD) pasākumiem speciālajā programmā pētniecības, tehnoloģiju attīstības un ieviešanas pasākumiem “Eiropas pētniecības telpas strukturēšana”	11
2004/C 263/11	Uzaicinājums iesniegt priekšlikumus PTA (RTD) blakuspasākumiem īpašā programmā pētniecībā, tehnoloģiju attīstībā un ieviešanā “Eiropas Pētniecības telpas strukturēšana” — Shēma: Starptautiska pieeja, integrējošas darbības un papildu pasākumi — Uzaicinājuma identifikators: FP6-2004-Infrastructures-5	15



I

(Informācija)

KOMISIJA

Eiro maiņas kurss ⁽¹⁾
2004. gada 25. oktobris
 (2004/C 263/01)

1 eiro =

Valūta	Maiņas kurss	Valūta	Maiņas kurss		
USD	ASV dolārs	1,2792	LVL	Latvijas lats	0,6761
JPY	Japānas jēna	136,30	MTL	Maltas lira	0,4309
DKK	Dānijas krona	7,4347	PLN	Polijas zlots	4,3276
GBP	Lielbritānijas mārciņa	0,69455	ROL	Rumānijas leja	41 095
SEK	Zviedrijas krona	9,0775	SIT	Slovēnijas tolērs	239,81
CHF	Šveices franks	1,5326	SKK	Slovākijas krona	39,99
ISK	Islandes krona	87,77	TRL	Turcijas lira	1 887 100
NOK	Norvēģijas krona	8,2265	AUD	Austrālijas dolārs	1,7127
BGN	Bulgārijas leva	1,9559	CAD	Kanādas dolārs	1,5629
CYP	Kipras mārciņa	0,5762	HKD	Hongkongas dolārs	9,9486
CZK	Čehijas krona	31,567	NZD	Jaunzēlandes dolārs	1,822
EEK	Igaunijas krona	15,6466	SGD	Singapūras dolārs	2,1277
HUF	Ungārijas forints	247,15	KRW	Dienvidkorejas vons	1 449,33
LTL	Lietuvas lits	3,4528	ZAR	Dienvidāfrikas rands	7,8834

(¹) *Datu avots: atsaucies maiņas kursu publicējusi ECB.*

Komisijas paziņojums, realizējot Padomes direktīvu 89/106/EEK par dalībvalstu likumu, noteikumu un administratīvo normu tuvināšanu attiecībā uz būvizstrādājumiem

(2004/C 263/02)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(Direktīvai pakārtoto saskaņoto standartu nosaukumu un numuru publikācija)

ESO ⁽¹⁾	Saskaņotā standarta numurs	Saskaņotā standarta nosaukums	Datums, līdz kuram standarts jāievieš par saskaņotu Eiropas standartu	Līdzāspastāvēšanas perioda beigu datums ⁽²⁾
CEN	EN 12094-4:2004	Stacionārās ugunsdzēsības sistēmas - To iekārtu sastāvdaļas, kuras ugunsdzēsīgā viela ir gāze - 4. daļa: Prasības un testa metodes tvertnes ventīļu komplektiem un to pievadiem	1.5.2005.	1.5.2006.
CEN	EN 12209:2003	Ēkas būvapakalumi - Slēdzenes un fiksatori. Mehāniski darbināmas slēdzenes, fiksatori un bloķēšanas plātnes - Prasības un testa metodes	1.12.2004.	1.12.2005.
CEN	EN 12259-1:1999 + A1:2001/A2:2004	Stacionārās ugunsdzēsības sistēmas - Sastāvdaļas sprinkleru un izsmidzinātā ūdens sistēmām - 1. daļa: Sprinkleri	1.3.2005.	1.3.2006.
CEN	EN 12326-1:2004	Slānekļa un dabīgā akmens izstrādājumi jumta un sienu segumiem. 1. daļa: Izstrādājumu specifikācija	1.5.2005.	1.5.2006.
CEN	EN 12566-1:2000/A1:2003	Mazās notekūdeņu apstrādes sistēmas, kas paredzētas ne vairāk par 50 iedzīvotājiem - 1. daļa: Rūpnieciski ražotas septiskās tvertnes	1.12.2004.	1.12.2005.
CEN	EN 13055-2:2004	Vieglās pildvielas - 2. daļa: Vieglās pildvielas bituminētiem maisījumiem un virsmas apstrādei, kā arī nesaistītajam un saistītajam pielietojumam	1.5.2005.	1.5.2006.
CEN	EN 13164:2001/A1:2004	Siltumizolācijas izstrādājumi būvniecībai - Rūpnieciski ražoti ekstrudēta putu polistirola (XPS) izstrādājumi - Specifikācija	1.12.2004.	1.12.2004.
CEN	EN 13165:2001/A1:2004	Siltumizolācijas izstrādājumi ēkām - Rūpnieciski ražoti cietie poliuretāna putu (PUR) izstrādājumi - Specifikācija	1.12.2004.	1.12.2004.
CEN	EN 13166:2001/A1:2004	Siltumizolācijas izstrādājumi ēkām - Rūpnieciski ražoti uzputotu fenola sveķu (PF) izstrādājumi - Specifikācija	1.12.2004.	1.12.2004.

ESO (1)	Saskaņotā standarta numurs	Saskaņotā standarta nosaukums	Datums, līdz kuram standarts jāievieš par saskaņotu Eiropas standartu	Līdzāspastāvēšanas perioda beigu datums (2)
CEN	EN 13167:2001/A1:2004	Siltumizolācijas izstrādājumi būvniecībai - Rūpnieciski ražoti putu stikla (CG) izstrādājumi - Specifikācija (30.9.2003. mainīts nosaukums)	1.12.2004.	1.12.2004.
CEN	EN 13168:2001/A1:2004	Siltumizolācijas izstrādājumi ēkām - Rūpnieciski ražoti fibrolīta (WW) izstrādājumi - Specifikācija	1.12.2004.	1.12.2004.
CEN	EN 13169:2001/A1:2004	Siltumizolācijas izstrādājumi ēkām - Rūpnieciski ražoti uzputota perlīta (EPB) izstrādājumi - Specifikācija	1.12.2004.	1.12.2004.
CEN	EN 13171:2001/A1:2004	Siltumizolācijas izstrādājumi ēkām - Rūpnieciski ražoti kokšķiedras (WF) izstrādājumi - Specifikācija	1.12.2004.	1.12.2004.
CEN	EN 1337-4:2004	Būvkonstrukciju balstīklas - 4. daļa: Veltņišu (rullīšu) balstīklas	1.2.2005.	1.2.2006.
CEN	EN 1337-6:2004	Būvkonstrukciju balstīklas - 6. daļa: Balansiera balstīklas	1.2.2005.	1.2.2006.
CEN	EN 1337-7:2004	Būvkonstrukciju balstīklas - 7. daļa: Lodveida un cilindrveida politetrafluoretilēna (PTFE) balstīklas	1.12.2004.	1.6.2005.
CEN	EN 13561:2004	Ārējās žalūzijas - Izpildījuma, tai skaitā drošuma, prasības	1.3.2005.	1.3.2006.
CEN	EN 13565-1:2003	Stacionārās ugunsdzēsības iekārtas - Putu sistēmas - Prasības un testa metodes sastāvdaļām	1.12.2004.	1.3.2007.
CEN	EN 13616:2004	Pārplūdes ierobežošanas ierīces stacionāriem šķidrās degvielas rezervuāriem	1.5.2005.	1.5.2006.
CEN	EN 13659:2004	Slēgi - Darbības efektivitātes prasības, ieskaitot drošību	1.4.2005.	1.4.2006.
CEN	EN 13748-2:2004	Betona mozaīkas flīzes - 2. daļa: Betona mozaīkas flīzes ārdarbiem	1.4.2005.	1.4.2006.
CEN	EN 13830:2003	Iekārta ārējā siena - Izstrādājumu standarts	1.12.2004.	1.12.2005.
CEN	EN 13964:2004	Piekaramie griesti - Prasības un testa metodes	1.1.2005.	1.1.2006.
CEN	EN 14016-1:2004	Saistvielas magnēzīta bezšuvju grīdām. Magnija oksīds un magnija hlorīds - 1. daļa: Definīcijas, prasības	1.12.2004.	1.12.2005.
CEN	EN 14216:2004	Cements - Sastāvs, specifikācija un atbilstības kritēriji speciālajiem cementiem ar ļoti zemu hidratācijas siltumu	1.2.2005.	1.2.2006.

ESO ⁽¹⁾	Saskaņotā standarta numurs	Saskaņotā standarta nosaukums	Datums, līdz kuram standarts jāievieš par saskaņotu Eiropas standartu	Līdzāspastāvēšanas perioda beigu datums ⁽²⁾
CEN	EN 14396:2004	Pastāvīgas kāpnes skatakam	1.12.2004.	1.12.2005.
CEN	EN 14411:2003	Keramikas flīzes - Definīcijas, klasifikācija, īpašības un marķēšana	1.12.2004.	1.12.2005.
CEN	EN 1463-1:1997/ A1:2003	Ceļu apzīmējumu materiāli - Atstarojošas ceļa kniedes - 1. daļa: Funkcionālās īpašības	1.12.2004.	1.12.2005.
CEN	EN 1856-2:2004	Dūmvadi - Prasības metāla dūmvadiem - 2. daļa: Metāla oderējumi un dūmvada kanāla pievienotācaurules	1.5.2005.	1.5.2006.
CEN	EN 197-1:2000/ A1:2004	Cements - 1. daļa: Sastāvs, specifikācija un atbilstības kritēriji	1.2.2005.	1.2.2006.
CEN	EN 197-4:2004	Cements - 4. daļa: Sastāvs, specifikācija un atbilstības kritēriji zemas sakotnējās stiprības sārņu cementam	1.2.2005.	1.2.2006.
CEN	EN 413-1:2004	Cementa izmantošana mūrnieku darbos - 1. daļa: Sastāvs, specifikācija un atbilstības kritēriji	1.12.2004.	1.12.2005.
CEN	EN 442-1:1995/ A1:2003	Radiatoru un konvektori - 1. daļa: Tehniskās specifikācijas un prasības	1.12.2004.	1.12.2005.
CEN	EN 771-5:2003	Sienu mūra elementu specifikācijas - 5. daļa: Betona būvelementi	1.3.2005.	1.3.2006.
CEN	EN 997:2003	Ūdens klozeta podi un podu komplekti ar korpusā iebūvētu hidraulisko aizvaru	1.12.2004.	1.12.2005.

⁽¹⁾ ESO: Eiropas standartizācijas organizācijas:

— CEN: rue de Stassart 36, B-1050 Brussels, tel.(32-2) 550 08 11; fakss (32-2) 550 08 19 (<http://www.cenorm.be>),

— CENELEC: rue de Stassart 35, B-1050 Brussels, tel.(32-2) 519 68 71; fakss (32-2) 519 69 19 (<http://www.cenelec.org>),

— ETSI: 650, route des Lucioles, F-06921 Sophia Antipolis, tel.(33) 492 94 42 00; fakss (33) 493 65 47 16, (<http://www.etsi.org>).

⁽²⁾ Līdzāspastāvēšanas perioda beigu datums ir tāds pats kā konfliktējošo nacionālo tehnisko specifikāciju atcelšanas termiņš, pēc kura atbilstības prezumpcijai jābūt balstītai uz saskaņotām Eiropas specifikācijām (saskaņotiem standartiem vai Eiropas tehniskajiem apstiprinājumiem).

PIEZĪMES

— Jebkādu informāciju par standartu pieejamību var saņemt no Eiropas standartizācijas organizācijām vai no valstu standartizācijas organizācijām, kuru saraksts ir pievienots pielikumā Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvai 98/34/EK ⁽¹⁾, kas grozīta ar Direktīvu 98/48/EK ⁽²⁾.

— Standartu numuru publicēšana Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī nenozīmē, ka šie standarti ir pieejami visās Kopienas valodās.

Sīkāka informācija par saskaņotajiem standartiem atrodama interneta adresē

<http://europa.eu.int/comm/enterprise/newapproach/standardization/harmstds/>

⁽¹⁾ OV L 204, 21.7.1998., 37. lpp.

⁽²⁾ OV L 217, 5.8.1998., 18. lpp.

Paziņojums, ar ko aicina iesniegt pieteikumus ogļūdeņražu ģeoloģiskās izpētes atļaujai Nīderlandes kontinentālā šelfa bloka segmentā F17a

(2004/C 263/03)

Nīderlandes Karalistes ekonomikas ministrs paziņo, ka ir saņemts pieteikums atļaujai veikt ogļūdeņražu ģeoloģisko izpēti bloka segmentā F17a, kas norādīts Kalnrūpniecības noteikumu (Valdības biļetens, 2002., 245) 3. pielikumā sniegtajā kartē un zināms kā "bloka segments F17a".

Atsaucoties uz 3. panta 2. punktu Eiropas Parlamenta un Padomes 1994. gada 30. maija Direktīvā 94/22/EK par atļauju piešķiršanas un izmantošanas noteikumiem ogļūdeņražu meklēšanai, izpētei un ieguvei un publicēšanas kārtību, kas paredzēta Kalnrūpniecības noteikumu 15. pantā (Aktu un dekrētu biļetens, 2002., 542), ekonomikas ministrs aicina ieinteresētās personas iesniegt pieteikumu ogļūdeņražu ģeoloģiskās izpētes atļaujai bloka segmentā F17a.

Pieteikumus iesniegt ekonomikas ministram 13 nedēļas pēc šī paziņojuma publicēšanas Eiropas Kopienu Oficiālajā Vēstnesī, tos adresējot enerģijas ražošanas ministram ar norādi "personīgi" (De Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energieproductie, onder vermelding van "persoonlijk in handen", Prinses Beatrixlaan 5-7, Den Haag). Pēc termiņa iesniegtie pieteikumi netiks izskatīti.

Lēmumu par atļaujas piešķiršanu pieņems ne vēlāk kā deviņu mēnešu laikā pēc šī termiņa beigām.

Sīkāka informācija pieejama pa tālruni (31-70) 379 66 94.

Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju
(Lieta Nr. COMP/M.3601 – Apax/Cinven/World Directories)

Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru

(2004/C 263/04)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

1. Komisija 20. oktobrī 2004. saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju saskaņā ar Padomes Regulas Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4. pantu, ar kuru uzņēmumi Apax Europe V, kuru kontrolē Hirzell Trust ("Apax", Gērnsija) un Cinven Limited, kurš pieder Cinven group ("Cinven", Apvienotā Karaliste), Padomes Regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta nozīmē iegūst kopīgu kontroli pār uzņēmumu VNU World Directories Inc. ("World Directories", ASV), iegādājoties tā akcijas.

2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:

— uzņēmums Apax: ieguldījumu fondi,

— uzņēmums Cinven: riska kapitāla uzņēmējdarbība.

— World Directories: dzelteno lapu un telefona abonentu sarakstu publicēšana drukātā, tiešsaites un mobilās telefonijas datu pārraides formā.

3. Iepriekšējā pārbaudē Komisija konstatē, ka Regulas (EK) Nr. 139/2004 darbības joma, iespējams, attiecas uz paziņoto darījumu. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā vēl nav pieņemts. Ievērojot Komisijas paziņojumu par vienkāršotu procedūru dažu koncentrācijas procesu izskatīšanai saskaņā ar Padomes Regulu (EK) Nr. 139/2004 ⁽²⁾, jānorāda, ka šī lieta ir nododama izskatīšanai atbilstoši paziņojumā izklāstītajai procedūrai.

4. Komisija uzaicina ieinteresētās trešās personas iesniegt tai savus iespējamus apsvērumus par ierosināto darbību.

Apsvērumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienas pēc šīs publikācijas datuma. Apsvērumus Komisijai var nosūtīt pa faksu (faksa numurs +32/2/2964301 vai 2967244) vai pa pastu ar atsauces numuru COMP/M.3601 – Apax/Cinven/World Directories uz šādu adresi:

European Commission
Directorate-General for Competition,
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ OV L 24, 29.1.2004., 1. lpp

⁽²⁾ Pieejama Konkurences ģenerāldirektorāta tīmekļa vietnē:
http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/legislation/consultation/simplified_tru.pdf.

Iebildumu necelšana pret paziņoto koncentrāciju
(Lieta Nr. COMP/M.3465 – Syngenta CP/Advanta)

(2004/C 263/05)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

17. augustā 2004 Komisija nolēma necelt iebildumus pret augstāk paziņoto koncentrāciju un paziņo, ka tā ir saderīga ar kopējo tirgu. Šis lēmums ir balstīts uz Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 6.panta 2.punktu. Lēmuma pilns teksts ir pieejams vienīgi angļu un tiks publicēts pēc tam, kad tiks noskaidrots, vai tas ietver jēlkādus komercnoslēpumus. Tas būs pieejams:

- Eiropas konkurences web vietnē (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases/>) bez maksas. Šī web vietne nodrošina dažādas iespējas, lai palīdzētu ievietot individuālos apvienošanās lēmumus, norādot arī uzņēmuma nosaukumu, lietas numuru, datumu un sektorālo indeksu.
- elektroniskā veidā CELEX datu bāzes "CEN" versijā, ar dokumenta numuru 32004M3465. CELEX ir Eiropas Kopienas likumdošanas datorizēta dokumentācijas sistēma. (<http://europa.eu.int/celex>)

Iebildumu necelšana pret paziņoto koncentrāciju
(Lieta Nr. COMP/M.3530 – Teliasonera/Orange DK)

(2004/C 263/06)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

24. septembrī 2004 Komisija nolēma necelt iebildumus pret augstāk paziņoto koncentrāciju un paziņo, ka tā ir saderīga ar kopējo tirgu. Šis lēmums ir balstīts uz Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 6.panta 1.punkta b) apakšpunktu. Lēmuma pilns teksts ir pieejams vienīgi angļu un tiks publicēts pēc tam, kad tiks noskaidrots, vai tas ietver jēlkādus komercnoslēpumus. Tas būs pieejams:

- Eiropas konkurences web vietnē (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases/>) bez maksas. Šī web vietne nodrošina dažādas iespējas, lai palīdzētu ievietot individuālos apvienošanās lēmumus, norādot arī uzņēmuma nosaukumu, lietas numuru, datumu un sektorālo indeksu.
 - elektroniskā veidā CELEX datu bāzes "CEN" versijā, ar dokumenta numuru 32004M3530. CELEX ir Eiropas Kopienas likumdošanas datorizēta dokumentācijas sistēma. (<http://europa.eu.int/celex>)
-

KOPIENAS PAMATNOSTĀDŅU PIENĒMŠANA ATTIECĪBĀ UZ VALSTS ATBALSTU LAUKSAIMNIECĪBAS NOZARĒ

(2004/C 263/07)

Saskaņā ar 26. panta 1. punktu Padomes 1999. gada 22. marta Regulā (EK) Nr. 659/1999, ar ko nosaka sīki izstrādātus noteikumus EK līguma 93. panta piemērošanai ⁽¹⁾, Komisija informē lasītājus par turpmāko.

A. Kopienas pamatnostādnes attiecībā uz valsts atbalstu kritušu dzīvnieku un lopkautuvju atkritumu TSE pārbaudēm ⁽²⁾

Saskaņā ar minēto pamatnostādņu 52. punktu dalībvalstīm vēlākais līdz 2003. gada 31. martam bija rakstiski jāapstiprina, ka tās pieņēmušas ierosinātos lietderīgos pasākumus.

Ar 2003. gada 14. marta (Francija), 2003. gada 26. marta (Spānija), 31. marta (Austrija), 2003. gada 31. marta (Zviedrija), 2003. gada 31. marta (Apvienotā Karaliste), 2003. gada 4. aprīļa (Īrija), 4. aprīļa (Beļģija), 2003. gada 10. aprīļa (Portugāle), 2003. gada 6. maija (Itālija), 2003. gada 12. maija (Griekija), 2003. gada 15. maija (Dānija), 2003. gada 23. maija (Nīderlande), 2003. gada 23. septembra (Somija), 2004. gada 3. marta (Vācija) un 2004. gada 30. marta (Luksemburga) vēstulēm visas dalībvalstis ir paziņojušas par Kopienas pamatnostādņu pieņemšanu attiecībā uz valsts atbalstu kritušu dzīvnieku un lopkautuvju atkritumu TSE pārbaudēm.

B. Kopienas pamatnostādnes attiecībā uz valsts atbalstu EK I pielikumā minēto produktu un atsevišķu I pielikumā neiekļautu produktu reklāmai ⁽³⁾

Saskaņā ar minēto pamatnostādņu 72. punktu dalībvalstīm vēlākais līdz 2001. gada 1. oktobrim bija rakstiski jāapstiprina, ka tās pieņēmušas ierosinātos lietderīgos pasākumus. Ja dalībvalsts rakstiski neapstiprina pasākumu pieņemšanu līdz minētajam datumam, Komisija uzskata, ka attiecīgā dalībvalsts pieņem šos priekšlikumus, ja vien tā nav rakstiski cēlusi iebildumus.

Tā kā vēstules ar iebildumiem nav saņemtas, Komisija uzskata, ka visas dalībvalstis ir pieņēmušas šos priekšlikumus un visu esošo atbalsta sistēmu atbilstība minētajām pamatnostādnēm ir panākta līdz 2001. gada 31. decembrim.

C. Kopienas pamatnostādnes attiecībā uz valsts atbalstu lauksaimniecības nozarē ⁽⁴⁾

Saskaņā ar minēto pamatnostādņu 23.4. punktu dalībvalstīm vēlākais līdz 2000. gada 1. martam bija rakstiski jāapstiprina, ka tās pieņēmušas ierosinātos lietderīgos pasākumus.

Ja dalībvalsts rakstiski neapstiprina pasākumu pieņemšanu līdz minētajam datumam, Komisija uzskata, ka attiecīgā dalībvalsts pieņem šos priekšlikumus, ja vien tā nav rakstiski cēlusi iebildumus.

Tā kā vēstules ar iebildumiem nav saņemtas, Komisija uzskata, ka visas dalībvalstis ir pieņēmušas šos priekšlikumus un visu esošo atbalsta sistēmu atbilstība minētajām pamatnostādnēm ir panākta attiecīgi līdz 2000. gada 30. jūnijam un 2000. gada 31. decembrim.

⁽¹⁾ OV L 83, 27.3.1999., 1. lpp.

⁽²⁾ OV C 324, 24.12.2002., 2. lpp.

⁽³⁾ OV C 252, 12.9.2001., 5. lpp.

⁽⁴⁾ OV C 28, 1.2.2000., 2. lpp.

Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju
(Lieta Nr. COMP/M.3577 – 3i/Skanska FM)
Lieta, kas pretendē uz vienkāršotu procedūru

(2004/C 263/08)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

1. Komisija 19. oktobrī 2004. saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju saskaņā ar Padomes Regulas Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4. pantu, ar kuru uzņēmums 3i Group plc ("3i", Apvienotā Karaliste) Padomes Regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta nozīmē iegūst pilnu kontroli pār uzņēmumu Skanska Facilities Management AB ("Skanska FM", Zviedrija), iegādājoties tā akcijas.
2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:
 - 3i: vadības konsultācijas ieguldījumu fondiem un to vadība,
 - Skanska FM: (integrēti) telpu un aprīkojuma apsaimniekošanas pakalpojumi (atbalsts jautājumos par darba vietu, īpašumu, ražošanu, telefoniju/drošību).
3. Iepriekšējā pārbaudē Komisija konstatē, ka uz paziņoto darījumu, iespējams, attiecas Regulas (EK) Nr. 139/2004 darbības joma. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā vēl nav pieņemts. Ievērojot Komisijas paziņojumu par vienkāršotu procedūru dažu koncentrācijas procesu izskatīšanai saskaņā ar Padomes Regulu (EK) Nr. 139/2004 ⁽²⁾, jānorāda, ka šī lieta ir nododama izskatīšanai atbilstoši paziņojumā izklāstītajai procedūrai.
4. Komisija uzaicina ieinteresētās trešās personas iesniegt tai savus iespējamus apsvērumus par ierosināto darbību.

Apsvērumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienas pēc šīs publikācijas datuma. Apsvērumus Komisijai var nosūtīt pa faksu (faksa numurs +32/2/2964301 vai 2967244) vai pa pastu ar atsauces numuru COMP/M.3577 – 3i/Skanska FM uz šādu adresi:

European Commission
Directorate-General for Competition,
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ OV L 24, 29.1.2004., 1. lpp.

⁽²⁾ Pieejama Konkurences ģenerāldirektorāta tīmekļa vietnē:
http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/legislation/consultation/simplified_tru.pdf.

Iepriekšējs paziņojums par koncentrāciju
(Lieta Nr. COMP/M.3574 – Rabobank/BGZ)

(2004/C 263/09)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

1. 18. oktobrī 2004 Komisija saņēma paziņojumu par ierosinātu koncentrāciju, ievērojot Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 4. pantu ⁽¹⁾, kuras rezultātā uzņēmums Rabobank International Holding B.V. ("Rabobank", Nīderlande), kas pieder grupai Rabobank un Polijas Valsts Kasei ("Valsts Kase", Polija), iegūst Padomes regulas 3. panta 1. punkta b) apakšpunkta izpratnē kopīgu kontroli pār uzņēmumu Bank Gospodarki Żywnościowej S.A. (BGZ) iegādājoties akcijas.
2. Attiecīgie uzņēmumi veic šādu uzņēmējdarbību:
 - Rabobanka: bankas pakalpojumi un līdzekļu pārvaldīšana;
 - Valsts Kase: tieši kontrolē banku Gospodarstwa Krajowego un Powszechna Kasa Oszczędności Bank Polski S.A. un netieši kontrolē banku Ochrony Środowiska S.A., banku Inicjatyw Społeczno-Ekonomicznych S.A. un banku Pocztowy S.A.;
 - BGZ: komercbankas pakalpojumi, specializējas lauksaimniecības un pārtikas nozares finansēšanā, reģionālo infrastruktūru un fizisko personu finansēšanā.
3. Iepriekšēja pārbaudē Komisija konstatē, ka Regulas (EK) Nr. 139/2004 darbības joma attiecas uz paziņoto darījumu. Tomēr galīgais lēmums šajā jautājumā netiek pieņemts.
4. Komisija uzaicina ieinteresētās puses iesniegt tai savus iespējamus novērojumus par ierosināto darbību.

Novērojumiem jānonāk Komisijā ne vēlāk kā 10 dienas pēc šīs publikācijas datuma. Novērojumus Komisijai var nosūtīt pa faksu (faksa numurs +32/2/296.43.01 vai 296.72.44) vai pa pastu ar atsauces numuru COMP/M.3574 – Rabobank/BGZ uz šādu adresi:

European Commission
Directorate-General for Competition,
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ OJ L 24, 29.1.2004 p. 1.

III

(Paziņojumi)

KOMISIJA

Priekšlikumi netiešiem PTA (RTD) pasākumiem speciālajā programmā pētniecības, tehnoloģiju attīstības un ieviešanas pasākumiem "Eiropas pētniecības telpas strukturēšana"

(2004/C 263/10)

1. Saskaņā ar 2002. gada 27. jūnija Eiropas Parlamenta un Padomes lēmumu Nr. 1513/2002/EK, un, ņemot vērā Eiropas Kopienas Sesto Ietvara programmu attiecībā uz pētniecības, tehnoloģiju attīstības un ieviešanas pasākumiem, kas veicina Eiropas pētniecības telpas izveidi un inovācijas (no 2002. līdz 2006. gadam) ⁽¹⁾, 2002. gada 30. septembrī Padome pieņēma speciālo programmu pētniecības, tehnoloģiju attīstības un ieviešanas pasākumiem "Eiropas pētniecības telpas strukturēšana" (2002.-2006.) ⁽²⁾ (turpmāk tekstā – "speciālā programma").

Saskaņā ar speciālās programmas 5. panta 1. punktu, Eiropas Kopienas Komisija (turpmāk tekstā – "Komisija") 2002. gada 6. decembrī ir pieņēmusi darba programmu ⁽³⁾ (turpmāk tekstā – "Darba programma"), nosakot precīzāk speciālās programmas mērķus, zinātniskās un tehnoloģiskās prioritātes, un ieviešanas grafiku.

Saskaņā ar 2002. gada 16. decembra Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas 9. panta 1. punktu par noteikumiem, kā uzņēmumi, zinātniskās izpētes centri un akadēmiskās augstskolas piedalās Eiropas Kopienas Sestās Ietvara programmas īstenošanā un pētījumu rezultātu izplatīšanā (no 2002. līdz 2006. gadam) ⁽⁴⁾ (turpmāk tekstā – "piedalīšanās noteikumi") pieteikumi projektu konkursam netiešiem PTA pasākumiem jāiesniedz saskaņā ar uzaicinājumu noteikumiem.

2. Tagadējais uzaicinājums netiešiem PTA pasākumiem (turpmāk tekstā – "uzaicinājums(-i)") sastāv no vispārīgās daļas un konkrētiem noteikumiem, kas aprakstīti pielikumā(-os). Pielikumā(-os) norādīti konkrēts(-i) termiņš(-i) projektu pieteikumu iesniegšanai netiešiem PTA pasākumiem, norādošs datums izvērtēšanas pabeigšanai, norādošs budžets, instrumenti (projektu veidi) un iesaistītie lauki, vērtēšanas kritēriji projektu konkursiem netiešajiem PTA pasākumiem, minimālais dalībnieku skaits un visi piemērojamie ierobežojumi.

⁽¹⁾ OV L 232, 29.8.2002., 1. lpp.

⁽²⁾ OV L 294, 29.10.2002., 44. lpp.

⁽³⁾ Komisijas Lēmums C(2002)4791, kas grozīts ar Lēmumu C(2003) 635, C(2003) 998, C(2003) 1951, C(2003) 2708, C(2003) 4571, C(2004) 48 un C(2004) 3330. Nevienš lēmums nav publicēts.

⁽⁴⁾ OV L 355, 30.12.2002., 23. lpp.

3. Fiziskās vai juridiskās personas, kas atbilst Piedalīšanās noteikumos minētajiem nosacījumiem, un neatbilst nevienam no piedalīšanās noteikumos vai 2002.gada 25. jūnija Padomes Regulas (EK, Euratom) Nr. 1605/2002 par Finanšu regulu, ko piemēro Eiropas Kopienu kopbudžetam ⁽⁵⁾ 114. panta 2. punktā minētajiem izņēmuma gadījumiem (turpmāk tekstā – "projektu iesniedzēji"), tiek lūgti iesniegt Komisijai netiešu PTA darbību priekšlikumus saskaņā ar Piedalīšanās un Projektu konkursu noteikumiem.

Piedalīšanās nosacījumi projekta iesniedzējiem tiks pārbaudīti netiešo PTA darbību līgumu slēgšanas laikā. Taču pirms tam projekta iesniedzēji būs parakstījuši Paziņojumu, ka tie neatbilst nevienam no Finanšu regulas 93. panta 1. punktā minētajiem procedūras gadījumiem. Tie būs snieguši Komisijai arī 2002. gada 23. decembra Komisijas Regulas (EK, Euratom) Nr. 2342/2002, kas nosaka izpildes kārtību Padomes Regulai (EK, Euratom) Nr. 1605/2002 par Finanšu regulu, ko piemēro Eiropas Kopienu kopbudžetam ⁽⁶⁾, 173. panta 2. punktā minēto informāciju.

Eiropas Komisija ir pieņēmusi vienlīdzīgo tiesību politiku, un uz tās pamata sievietes tiek īpaši mudinātas iesniegt projektu pieteikumus vai nu tiešo PTA darbību pasākumiem, vai piedalīties netiešo PTA darbību priekšlikumu iesniegšanā.

4. Projektu iesniedzējiem Komisija sagatavo Iesniedzēju rokasgrāmatu saistībā ar uzaicinājumu(-iem) iesniegt priekšlikumus, kas ietver informāciju par netiešo PTA darbību priekšlikumu sagatavošanu un iesniegšanu. Projektu iesniedzējiem Komisija sagatavo arī Vadlīnijas par netiešo darbību priekšlikumu novērtēšanu un atlasīšanu ⁽⁷⁾. Šīs Rokasgrāmatas un Vadlīnijas, kā arī darba programmu un citu informāciju par uzaicinājumu(-iem) var iegūt Komisijā. Adrese:

⁽⁵⁾ OV L 248, 16.9.2002., 1. lpp.

⁽⁶⁾ OV L 357, 31.12.2002., 1. lpp.

⁽⁷⁾ 2003. gada 27. septembra C(2003) 883 ar 2004. gada 1. septembra C(2004) 3337 grozījumiem.

European Commission
Innovation Information Desk
Directorate General Enterprise
B-1049 Brussels
E-mail: entr-info-innov-fp6@cec.eu.int
Interneta adrese: www.cordis.lu/fp6/innovation.htm

5. Priekšlikumus netiešām PTA darbībām var iesniegt vienīgi kā elektronisko priekšlikumu ar Elektroniskās pieteikumu iesniegšanas sistēmas (EPIeS⁽¹⁾) palīdzību. Tomēr izņēmuma gadījumos koordinators var lūgt Komisijas atļauju iesniegt to dokumenta formā pirms priekšlikumu iesniegšanas pēdējā termiņa. To var veikt, aizrakstot uz kādu no adresēm:

European Commission
Innovation Information Desk
(Call identifier: FP6-2004-INNOV-6)
Directorate General Enterprise
B-1049 Brussels
E-mail: entr-info-innov-fp6@cec.eu.int
Interneta adrese: www.cordis.lu/fp6/innovation.htm

Lūgumam jāpievieno paskaidrojums, kāpēc tiek lūgts izņēmums. Projektu iesniedzējiem, kas vēlas priekšlikumus iesniegt dokumenta formā, pašiem jānodrošina, ka šis lūgums izņēmuma gadījumam un ar to saistītā procedūras tiek veiktas laikā, pirms priekšlikumu iesniegšanas pēdējā termiņa.

Visiem priekšlikumiem netiešajām PTA darbībām jā sastāv no divām daļām: Veidlapas (A daļa) un priekšlikuma saturs (B daļa).

Priekšlikumus netiešajām PTA darbībām var sagatavot autonomi vai pieslēgties elektroniskajai sistēmai un iesniegt, pieslēdzoties elektroniski. Netiešo PTA priekšlikumu B daļu var iesniegt vienīgi portatīvā dokumenta formātā (PDF, kas salāgota ar "Adobe" programmas 3. vai augstāku versiju ar iedarinātiem fontiem/šriftiem). Saspiesti ("zip") faili netiek pieļauti.

EPIeS programmnodrošinājums (autonomai vai elektroniskai lietošanai) ir pieejams "Cordis" mājas lapā www.cordis.lu.

Nepilnīgi, neskaidri vai vīrusus saturoši elektroniski iesniegtie priekšlikumi netiešajām PTA darbībām tiks izslēgti no izvērtēšanas procedūras.

Uz pārvietojamām elektroniskajām atmiņas ierīcēm (piem., CD-ROM vai disketēm), pa elektronisko pastu (e-mail) vai faksu iesniegtie priekšlikumi netiešajām PTA darbībām tiks izslēgti no izvērtēšanas procedūras.

Visi tie priekšlikumi netiešajām PTA darbībām, kurus bija atļauts iesniegt dokumenta formā, bet kuri ir nepilnīgi, tiks izslēgti no izvērtēšanas procedūras.

Sīkāka informācija par dažādām iesniegšanas procedūrām dota Vadlīniju par priekšlikumu novērtēšanu un atlasī J pielikumā.

6. Priekšlikumiem netiešajām PTA darbībām jānonāk Komisijā pirms šai Uzaicinājumā minētā laika un datuma. Priekšlikumi netiešajām PTA darbībām, kas sasniegs Komisiju pēc šī termiņa, tiks izslēgti no izvērtēšanas procedūras.

Priekšlikumi netiešajām PTA darbībām, kas neatbilst šai Uzaicinājumā minētajiem nosacījumiem par minimālo dalībnieku skaitu, tiks izslēgti no izvērtēšanas procedūras.

Teiktais attiecas arī uz ikvienu citu darba programmā minēto atbilstības kritēriju.

7. Ja viens un tas pats priekšlikums netiešajām PTA darbībām ir veiksmīgi iesniegts atkārtoti, Komisija vērtēs to versiju, kas saņemta pēdējā pirms šai Uzaicinājumā minētā laika un datuma beigām.

8. Ja attiecīgajā uzaicinājumā paredzēts, priekšlikumus netiešajām PTA darbībām var izvērtēt turpmākajās vērtēšanu reizēs.

9. Visās sarakstēs par šo uzaicinājumu (piem., lūdzot informāciju vai iesniedzot priekšlikumu netiešajām PTA darbībām), projektu pieteicēj tiek lūgti citēt atbilstošo uzaicinājuma identifikatoru.

⁽¹⁾ EPIeS ir instruments, ar kura palīdzību projektu pieteicēji sagatavo un iesniedz priekšlikumus elektroniski.

PIELIKUMS

- 1) **Īpašā programma:** Eiropas pētniecības telpas strukturēšana
- 2) **Tematiskā prioritāte/joma:** pētniecība un jauninājumi
- 3) **Uzaicinājuma nosaukums:** "Jauninājumi uzņēmējdarbībā: vadošie tīkla dalībnieki un lietotāji"
- 4) **Konkursa identifikatora Nr.:** FP6-2004-INNOV-6
- 5) **Publicēšanas datums:** 2004. gada 26. oktobris
- 6) **Iesniegšanas termiņš:** 2005. gada 27. janvāris, plkst. 17:00 (pēc Briseles vietējā laika)
- 7) **Kopējais paredzamais budžets:** 20 miljoni eiro (24-36 mēnešiem)

8) **Jomas un instrumenti:**

1.2.1.2	SSA
1.2.1.3 un 1.2.1.4	CA

9) **Mīnīmālais dalībnieku skaits:**

1.2.1.2	1 patstāvīga juridiska persona no dalībvalsts (DV) vai asociētās valsts (AS)
1.2.1.3 1.2.1.4	3 neatkarīgas juridiskas personas no 3 dažādām DV vai AS, ar vismaz 2 DV vai asociētās kandidātvalstis (AKK)

10) **Ierobežojumi līdzdalībai:** nav11) **Konsorcija līgums:** konsorcija gadījumā šā priekšlikuma dalībnieki tiek uzaicināti slēgt konsorcija līgumu.12) **Novērtēšanas procedūra:**

- Novērtējumam ir viens posms
- Priekšlikumus nevērtēs anonīmi
- Ja nepieciešams, Komisija var ierosināt veiksmīgo priekšlikumu apvienošanu dažās jomās.

13) **Novērtēšanas kritēriji – indeksācija:**

Piemērojami jomā: 1.2.1.2

Novērtēšanas kritēriji	1.2.1.2
Atbilstība	20 %
Darbības kvalitāte	35 %
Potenciālā ietekme	10 %
Vadības kvalitāte	15 %
Resursu mobilizācija	20 %

Piemērojami jomās: 1.2.1.3, 1.2.1.4

Novērtēšanas kritēriji	1.2.1.3	1.2.1.4
Atbilstība	20 %	20 %
Koordinēšanas darbības kvalitāte	20 %	20 %
Potenciālā ietekme	10 %	10 %
Konsorcija kvalitāte	20 %	20 %
Vadības kvalitāte	15 %	15 %
Resursu mobilizācija	15 %	15 %

Abos gadījumos novērtēšanas kritērijiem nav noteikta robežvērtība.

14) **Orientējoši novērtēšanas un atlases termiņi:**

- novērtēšanas rezultātus līgumslēdzējiem paziņos aptuveni 4 mēnešus pēc šā uzaicinājuma iesniegšanas termiņa,
- paredzams, ka līgumi stāsies spēkā 2005. gada jūnijā.

15) **Pārskatīšanas kārtība:** Visi izraudzītie projekti ir pakļauti termiņa vidusposma pārskatam.

Uzaicinājums iesniegt priekšlikumus PTA (RTD) blakuspasākumiem īpašā programmā pētniecībā, tehnoloģiju attīstībā un ieviešanā "Eiropas Pētniecības telpas strukturēšana"

Shēma: Starptautiska pieeja, integrējošas darbības un papildu pasākumi

Uzaicinājuma identifikators: FP6-2004-Infrastructures-5

(2004/C 263/11)

1. Saskaņā ar 2002. gada 27. jūnijā Eiropas Parlamenta un Padomes lēmumu Nr. 1513/2002/EK, un, ņemot vērā Eiropas Kopienas Sestās Ietvara programmu attiecībā uz pētniecības, tehnoloģiju attīstības un ieviešanas pasākumiem, kas veicina Eiropas pētniecības telpas izveidi un inovācijas (no 2002. līdz 2006. gadam) ⁽¹⁾, 2002. gada 30. septembrī Padome pieņēma speciālo programmu pētniecības, tehnoloģiju attīstības un ieviešanas pasākumiem "Eiropas pētniecības telpas strukturēšana" (2002.-2006.) ⁽²⁾ (turpmāk tekstā – "īpašā programma").

Saskaņā ar speciālās programmas 5. panta 1. punktu, Eiropas Kopienas Komisija (turpmāk tekstā – "Komisija") 2002. gada 6. decembrī ir pieņēmusi darba programmu ⁽³⁾ (turpmāk tekstā – "Darba programma"), nosakot precīzāk īpašās programmas mērķus, zinātniskās un tehnoloģiskās prioritātes, un ieviešanas grafiku.

Saskaņā ar 2002. gada 16. decembra Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas 9. panta 1. punktu par noteikumiem, kā uzņēmumi, zinātniskās izpētes centri un akadēmiskās augstskolas piedalās Eiropas Kopienas Sestās Ietvara programmas īstenošanā un pētījumu rezultātu izplatīšanā (no 2002. līdz 2006. gadam) ⁽⁴⁾ (turpmāk tekstā – "piedalīšanās noteikumi") pieteikumi projektu konkursam PTA blakuspasākumiem jāiesniedz saskaņā ar uzaicinājumu noteikumiem.

2. Tagadējais uzaicinājums PTA blakuspasākumiem (turpmāk tekstā – "uzaicinājums") sastāv no vispārīgās daļas un konkrētiem noteikumiem, kas aprakstīti pielikumā. Pielikumā norādīts konkrēts termiņš projektu pieteikumu iesniegšanai netiešiem PTA pasākumiem, norādošs datums izvērtēšanas pabeigšanai, norādošs budžets, instrumenti (projektu veidi) un iesaistītie lauki, vērtēšanas kritēriji projektu konkursiem netiešajiem PTA pasākumiem, minimālais dalībnieku skaits un visi piemērojamie ierobežojumi.

3. Fiziskās vai juridiskās personas, kas atbilst Piedalīšanās noteikumos minētajiem nosacījumiem, un neatbilst nevienam no piedalīšanās noteikumos vai 2002. gada 25. jūnija Padomes Regulas (EK, Euratom) Nr. 1605/2002 par Finanšu regulu, ko piemēro Eiropas Kopienas kopbudžetam ⁽⁵⁾ 114. panta 2. punktā minētajiem izņēmuma gadījumiem (turpmāk tekstā – "projektu iesniedzēji"), tiek lūgti iesniegt Komisijai PTA blakusdarbību priekšlikumus saskaņā ar Piedalīšanās un Projektu konkursu noteikumiem.

⁽¹⁾ OV L 232, 29.8.2002., 1. lpp.

⁽²⁾ OV L 294, 29.10.2002., 44. lpp.

⁽³⁾ Komisijas Lēmums C(2002) 4791, kas grozīts ar Lēmumu C(2003) 635, C(2003) 998, C(2003) 1951, C(2003) 2708, C(2003) 4571, C(2004) 48 un C(2004) 3330 Neviens lēmums nav publicēts.

⁽⁴⁾ OV L 355, 30.12.2002., 23. lpp.

⁽⁵⁾ OV L 248, 16.9.2002., 1. lpp.

Pedalīšanās nosacījumi projekta iesniedzējiem tiks pārbaudīti PTA blakusdarbību projektu līgumu slēgšanas sarunu laikā. Taču pirms tam projekta iesniedzējiem būs jāparaksta apliecinājums, ka tie neatbilst nevienam no Finanšu regulas 93. panta 1. punktā minētajiem procedūras gadījumiem. Kā arī viņiem jāsniedz Komisijai informācija, kura uzskaitīta 2002. gada 23. decembra Komisijas Regulas (EK, Euratom) Nr. 2342/2002 173. panta 2. punktā, kas nosaka izpildes kārtību Padomes Regulai (EK, Euratom) Nr. 1605/2002 par Finanšu regulu, ko piemēro Eiropas Kopienas kopbudžetam ⁽⁶⁾.

Eiropas Komisija ir pieņēmusi izpildei līdztiesības politiku, un uz tās pamata sievietes tiek īpaši mudinātas iesniegt projektu pieteikumus vai nu PTA blakusdarbību pasākumiem, vai piedalīties blakus PTA darbību priekšlikumu iesniegšanā.

4. Projektu iesniedzējiem Komisija sagatavo Iesniedzēju rokasgrāmatu saistībā ar uzaicinājumu iesniegt priekšlikumus, kas ietver informāciju par PTA blakusdarbību priekšlikumu sagatavošanu un iesniegšanu. Projektu iesniedzējiem Komisija sagatavo arī Vadlīnijas par blakus darbību priekšlikumu novērtēšanu un atlasīti ⁽⁷⁾. Šīs Rokasgrāmatas un Vadlīnijas, kā arī darba programmu un citu informāciju par uzaicinājumu var iegūt Komisijā. Adrese:

European Commission
The FP6 Information Desk
Directorate General RTD
B-1049 Brussels, Belgium

Interneta adrese: www.cordis.lu/fp6

5. Priekšlikumus PTA blakusdarbībām var iesniegt vienīgi kā elektronisko priekšlikumu ar Elektroniskās pieteikumu iesniegšanas sistēmas (EPIES ⁽⁸⁾) palīdzību. Tomēr izņēmuma gadījumos koordinators var lūgt Komisijas atļauju iesniegt to dokumenta formā pirms priekšlikumu iesniegšanas pēdējā termiņa. To var veikt, aizrakstot uz adresi: rtd-infrastructures@cec.eu.int. Lūgumam jāpievieno paskaidrojums, kāpēc tiek lūgts izņēmums. Projektu iesniedzējiem, kas vēlas priekšlikumus iesniegt dokumenta formā, pašiem jānodrošina, ka šis izņēmuma gadījuma lūgums un ar to saistītās procedūras tiek paveiktas laikā, pirms priekšlikumu iesniegšanas pēdējā termiņa.

⁽⁶⁾ OV L 357, 31.12.2002., 1. lpp.

⁽⁷⁾ 2003. gada 27. septembra C(2003) 883 ar 2004. gada 1. septembra C(2004) 3337 grozījumiem.

⁽⁸⁾ EPIES ir instruments, ar kura palīdzību projektu pieteicēji sagatavo un iesniedz priekšlikumus elektroniski.

Visiem priekšlikumiem PTA blakusdarbībām jāsastāv no divām daļām: Veidlapas (A daļa) un priekšlikuma saturs (B daļa).

Priekšlikumus PTA blakusdarbībām var sagatavot autonomi vai pieslēgties elektroniskajai sistēmai un iesniegt, pieslēdzoties elektroniski. PTA blakus priekšlikumu B daļu var iesniegt vienīgi PDF dokumenta formātā (PDF, kas salāgota ar "Adobe" programmas 3. vai augstāku versiju ar iedarinātiem fontiem/šriftiem). Saspiesti ("zip") faili netiek pieļauti.

EPIES programmnodrošinājums (autonomai vai elektroniskai lietošanai) ir pieejams "Cordis" mājas lapā: www.cordis.lu.

Nepilnīgi, neskaidri vai vīrusus saturoši elektroniski iesniegtie priekšlikumi PTA blakusdarbībām tiks izslēgti no izvērtēšanas procedūras.

Uz pārvietojamām elektroniskajām atmiņas ierīcēm (piem., CD-ROM vai disketēm), pa elektronisko pastu (e-mail) vai faksu iesniegtie priekšlikumi PTA blakusdarbībām tiks izslēgti no izvērtēšanas procedūras.

Visi tie priekšlikumi PTA blakusdarbībām, kurus bija atļauts iesniegt dokumenta formā, bet kuri ir nepilnīgi, tiks izslēgti no izvērtēšanas procedūras.

Sīkāka informācija par dažādām iesniegšanas procedūrām dota Vadlīniju par priekšlikumu novērtēšanu un atlasī J pielikumā.

6. Priekšlikumiem PTA blakusdarbībām jānonāk Komisijā pirms šai Uzaicinājumā minētā laika un datuma. Priekšlikumi netiešajām PTA darbībām, kas sasniegs Komisiju pēc šī termiņa, tiks izslēgti no izvērtēšanas procedūras.

Priekšlikumi PTA blakusdarbībām, kas neatbilst šai Uzaicinājumā minētajiem nosacījumiem par minimālo dalībnieku skaitu, tiks izslēgti no izvērtēšanas procedūras.

Teiktais attiecas arī uz ikvienu citu darba programmā minēto atbilstības kritēriju.

7. Ja viens un tas pats priekšlikums PTA blakusdarbībām ir veiksmīgi iesniegts atkārtoti, Komisija vērtēs to versiju, kas saņemta pēdējā pirms šai Uzaicinājumā minētā laika un datuma beigām.

8. Ja attiecīgajā uzaicinājumā paredzēts, priekšlikumus PTA blakusdarbībām var izvērtēt turpmākajās vērtēšanu reizēs.

9. Visās sarakstēs par šo uzaicinājumu (piem., lūdzot informāciju vai iesniedzot priekšlikumu PTA blakusdarbībām), projektu pieteicēj tiek lūgti citēt atbilstošo uzaicinājuma identifikatoru.

PIELIKUMS

- 1) **Īpaša programma:** Eiropas Pētniecības telpas strukturēšana
- 2) **Darbība:** atbalsts pētniecības infrastruktūrām
- 3) **Uzaicinājuma nosaukums:** Starptautiska pieeja, integrējošas darbības un papildu pasākumi
- 4) **Uzaicinājuma identifikators:** FP6-2004-Infrastructures-5
- 5) **Publicēšanas datums:** 2004. gada 4. novembris
- 6) **Iesniegšanas termiņš:** 2005. gada 3. marts plkst.17.00 (pēc vietējā Briseles laika).
- 7) **Kopējais paredzamais budžets:** EUR 145 miljoni
- 8) **Jomas, instrumenti un paredzamais budžets katrai jomai:**

Joma	Instruments ⁽¹⁾	EUR (miljoni)
3.2.1. joma: starptautiska pieeja	SSA	17
3.2.2. joma: integrējošas darbības	I3 un CA	126
3.3. joma: papildu pasākumi	SSA	2

⁽¹⁾ I3 = integrētas infrastruktūras iniciatīva; CA = koordinācijas darbība; SSA = īpaša atbalsta darbība

Piezīme: Paredzēts, ka konsorcijs, kas jau saņēmis atbalstu ar integrētās infrastruktūras iniciatīvas palīdzību, vienlaikus nevar saņemt atbalstu ar koordinācijas darbības palīdzību. Paredzēts arī, ka infrastruktūra, kura saņem pieejamības atbalstu ar integrētās infrastruktūras palīdzību, vienlaikus nevar saņemt starptautiskās pieejas atbalstu saskaņā ar individuālu shēmu, vai otrādi, vai saskaņā ar atsevišķu integrētās infrastruktūras iniciatīvu. Izņēmums tiks pieļauts vienīgi tajos gadījumos, kad tā pati infrastruktūra piedāvā dažādus pakalpojumus saskaņā ar dažādiem līgumiem, ar noteikumu, ka var skaidri norādīt atšķirību starp atbilstošajām iespējamo lietotāju grupām

- 9) **Minimālais dalībnieku skaits ⁽¹⁾:**

Instruments	Minimālais dalībnieku skaits
I3 un CA	3 neatkarīgas juridiskas personas no 3 dažādām MS vai AS, ar vismaz 2 MS vai ACC.
SSA	1 juridiska persona no MS vai AS

- 10) **Ierobežojumi līdzdalībai:** nav
- 11) **Konsorciju līgumi:**
 - I3 dalībniekiem ir jānoslēdz konsorcija līgums.
 - Šajā konkursā izvēlētajiem CA un SSA dalībniekiem nav jānoslēdz konsorcija līgums.
- 12) **Novērtēšanas procedūra:**
 - Novērtējumam ir viens posms.
 - Priekšlikumus nevērtē anonīmi.
 - Priekšlikumus var vērtēt no attāluma.
- 13) **Novērtēšanas kritēriji:** skat. darba programmas B1 pielikumu attiecībā uz piemērojamiem kritērijiem (tostarp to individuālo nozīmīgumu un robežvērtībām, kā arī kopējo robežvērtību) katrai jomai un instrumentam.
- 14) **Orientējošais novērtēšanas un līgumu slēgšanas grafiks:**
 - Novērtēšanas rezultāti: būs pieejami aptuveni 4 mēnešu laikā pēc iesniegšanas termiņa beigām.
 - Pirmie līgumi saistībā ar šo uzaicinājumu stāsies spēkā līdz 2005. gada beigām.

⁽¹⁾ MS = ES dalībvalstis; AS (tostarp ACC) = asociētās valstis; ACC = asociētās kandidātvalstis. Jebkura juridiska persona, kas reģistrēta dalībvalstī vai asociētā valstī un kurā ir vajadzīgais dalībnieku skaits, var piedalīties netiesā darbībā kā vienīgais dalībnieks.